

**Совет Безопасности**

Distr.: General  
19 July 2001  
Russian  
Original: English

**Доклад Генерального секретаря о положении в Абхазии, Грузия****I. Введение**

1. Настоящий доклад представляется во исполнение резолюции 1339 (2001) Совета Безопасности от 31 января 2001 года, в которой Совет постановил продлить мандат Миссии Организации Объединенных Наций по наблюдению в Грузии (МООННГ) до 31 июля 2001 года и просил меня представить доклад через три месяца со дня принятия этой резолюции. В настоящем докладе содержится обновленная информация о положении в Абхазии, Грузия, со времени представления моего доклада от 24 апреля 2001 года (S/2001/401).

2. Миссию по-прежнему возглавляет мой Специальный представитель по Грузии Дитер Боден. В выполнении этой задачи ему оказывает помощь Главный военный наблюдатель генерал-майор Анис Ахмед Боджва (Пакистан). Численность МООННГ по состоянию на 12 июля 2001 года составляла 106 военных наблюдателей (см. приложение).

**II. Политические аспекты**

3. Следует напомнить, что в апреле-мае обстановка в плане безопасности в зоне деятельности МООННГ ухудшилась из-за случаев захвата заложников и активизации деятельности незаконных вооруженных групп в Гальском районе, что привело к приостановлению мирного процесса по просьбе абхазской стороны. Однако 11 мая после усилий, предпринятых моим Специальным представителем и Главным военным наблюдателем МООННГ, грузинская и абхазская стороны передали друг другу останки убитых 7 и 8 апреля и произвели обмен всеми арестованными (см. S/2001/401, пунк-

ты 19-21). Последовавшее за этим ослабление напряженности заложило основу для проведения седьмой сессии рабочей группы I Координационного совета по вопросам безопасности, которая состоялась 10 июля в Сухуми под председательством Главного военного наблюдателя. В совместном заявлении стороны заявили о своей решимости сотрудничать в духе взаимного доверия, с тем чтобы избежать дальнейших нарушений Московского соглашения, сократить преступность и предать преступников суду.

4. К сожалению, 8 и 9 июня — за 9 дней до назначенной даты проведения в Тбилиси тринадцатой сессии Координационного комитета — в Гульрипшском районе, к северу от Кодорского ущелья, за пределами зоны деятельности МООННГ, произошли два серьезных инцидента, в которых шесть человек были убиты и два взяты заложниками. В официальном заявлении от 12 июля абхазская сторона обвинила грузинскую сторону в причастности к этим трагическим инцидентам и отменила свое участие в совещании Координационного комитета. В то же время она отказалась принять участие в семинаре, посвященном государственно-правовым аспектам урегулирования конфликта (решение об организации которого было принято в ходе переговоров, состоявшихся в Пицунде в феврале 2001 года (см. S/2001/401, пункты 5 и 33), который должен был быть проведен 16 июля под эгидой Совета Европы в рамках мирного процесса, инициируемого Организацией Объединенных Наций.

5. Работа по основополагающему вопросу о будущем статусе Абхазии в пределах Государства Грузия активизировалась после состоявшегося 24 апреля заседания Совета Безопасности и заявле-



ния Председателя Совета от этого же числа (см. S/PRST/2001/12). Группа друзей Генерального секретаря в тесном сотрудничестве с моим Специальным представителем активизировала усилия для завершения работы над проектом документа о распределении полномочий между Тбилиси и Сухуми с целью представить этот рамочный документ сторонам в ближайшем будущем, с тем чтобы можно было начать конструктивные переговоры о будущем политическом статусе Абхазии. Мой Специальный представитель в середине июля посетил Москву, где встретился с высокопоставленными представителями Российской Федерации как содействующей стороны. Абхазские власти вновь изложили свою хорошо известную позицию, заключающуюся в том, что любое обсуждение вопроса о статусе неактуально, так как, по их мнению, политический статус Абхазии окончательно определен в Законе о государственной независимости 1999 года.

6. Несмотря на то, что обстановка в плане безопасности в зоне конфликта оставалась нестабильной, процесс возвращения вынужденных переселенцев в Гальский район неуклонно продолжался. В начале мая мой Специальный представитель представил обеим сторонам на их рассмотрение доклад Совместной миссии по оценке, проведенной в Гальском районе 20–24 ноября 2000 года (см. S/2001/59, пункт 8 и приложение II, и S/2001/401, пункт 34). Обе стороны официально сообщили, что, по их мнению, доклад объективно отражает ситуацию, и выразили готовность обсудить практическое осуществление содержащихся в нем рекомендаций.

7. Один важный шаг к укреплению доверия был сделан 15 июня, когда абхазская сторона в присутствии представителей МООННГ и Международного комитета Красного Креста передала грузинской стороне для перезахоронения останки 15 грузинских солдат, погибших в ходе боевых действий под Сухуми в 1993 году. Отмечался лишь незначительный прогресс в осуществлении Ялтинской программы действий (см. S/2001/401, пункты 6 и 7) и реализации ранее согласованных проектов. Следует воздать должное Двусторонней совместной координационной комиссии и ее Исполнительному секретарю Зурабу Лакербая за их вклад в осуществление проектов, связанных с укреплением доверия и восстановлением инфраструктуры. Однако абхазская сторона проявляет все большую склонность

увязывать реализацию мер укрепления доверия с гарантиями безопасности.

8. В течение июня происходили перестановки в составе фактического правительства Абхазии. 7 июня Анри Джергения, который участвовал на начальном этапе в переговорах между грузинской и абхазской сторонами с 1992 года, был назначен «премьер-министром».

### III. Операции Миссии Организации Объединенных Наций по наблюдению в Грузии

9. Миссия продолжает выполнять свой мандат посредством ежедневного пешего патрулирования из штаб-квартиры Миссии в Сухуми и штабов двух секторов в Гали и Зугдиди, а также регулярного патрулирования с использованием вертолетов. С помощью этих мероприятий МООННГ удается охватывать всю зону ответственности, за исключением северной части Кодорского ущелья, где патрулирование по-прежнему приостановлено из соображений безопасности.

10. В течение отчетного периода сотрудники МООННГ пять раз посещали южную часть Кодорского ущелья. В двух случаях в ходе патрулирования там военные наблюдатели МООННГ следовали в сопровождении военнослужащих миротворческого контингента Содружества Независимых Государств. Главным военным наблюдателем и министром обороны Грузии согласован подробный порядок патрулирования северной части Кодорского ущелья, который будет введен в действие, как только позволят условия, связанные с безопасностью.

11. В связи с серией инцидентов с взятием заложников, которые начались в начале апреля, от МООННГ потребовались активные усилия, направленные на поощрение контактов между обеими сторонами на высшем политическом уровне в целях предупреждения дальнейшей эскалации ситуации. Хотя состоявшийся 11 мая обмен заложников несколько разрядил напряженность, похищения и случаи насилия продолжались, о чем говорится в пункте 4 выше.

12. Расследования, проводимые Совместной группой по установлению фактов, были в последнее время парализованы в связи с продолжающимся отказом двух делегатов абхазской стороны посещать ее заседания на тех основаниях, что грузинские власти не приняли адекватные меры по пресечению деятельности незаконных вооруженных формирований в Гальском районе. Со своей стороны, грузинские власти не смогли представить существенные доказательства в контексте нескольких расследований. Необеспечение в полном объеме содействия в рамках таких расследований представляет собой нарушение Протокола от 19 января 2000 года, в соответствии с которым была сформирована Совместная группа по установлению фактов (см. S/2000/39, пункт 5). После подписания совместного заявления в ходе седьмого заседания Рабочей группы I обе стороны выразили готовность укрепить свое сотрудничество с Совместной группой по установлению фактов. В течение обзорного периода, несмотря на отсутствие у обеих сторон достаточной доброй воли для эффективного использования механизмов Координационного совета, Группа завершила свои расследования по трем делам: засада, в которую попала автоцистерна с горючим 25 января 2001 года, в результате чего погиб человек (см. S/2001/401, пункт 17); нападение с использованием противотанкового реактивного снаряда 26 января 2001 года (там же) и взрыв мины в начале апреля 2001 года, в результате которого были ранены пять детей (см. там же, пункт 19).

#### IV. Ситуация на местах

13. Разгул преступности и беззаконие по-прежнему являются одним из основных дестабилизирующих факторов в зоне конфликта и ставят под угрозу общую ситуацию в плане безопасности. Местное население в обоих секторах постоянно жалуется на то, что его терроризируют и запугивают вооруженные группировки. Хотя уровень преступности остается высоким, некоторые улучшения в плане безопасности заслуживают упоминания и могут быть объяснены инициативой абхазской милиции по проведению более эффективного патрулирования в южной части Гальского района. За отчетный период имели место 9 инцидентов со стрельбой, 21 убийство, 10 похищений, 5 взрывов мин и 45 разбойных нападений.

14. Положение ухудшилось 6 мая, когда пятью или шестью вооруженными мужчинами была оставлена автомашина, которой управлял абхазский таможенник, отконвоированный ими на грузинскую сторону линии прекращения огня. После предварительных неофициальных переговоров, прошедших 11 мая при содействии МООННГ и под председательством Главного военного наблюдателя, на главном мосту через реку Ингури состоялась встреча, результатом которой стало подписание протокола. Грузинская сторона обязалась рассмотреть доказательства, собранные абхазскими властями в отношении трех граждан Грузии, подозреваемых в убийстве и других тяжких преступлениях (см. S/2001/401, пункт 20), с тем чтобы принять решение о целесообразности возбуждения против них уголовного дела. Было также согласовано, что МООННГ будет проверять осуществление протокола и окажет в этой связи сторонам помощь. Сразу же после встречи на мосту через Ингури там же состоялся обмен заложниками.

15. 12 мая на своем наблюдательном посту был убит абхазский военнослужащий. Абхазская сторона вновь обвинила в этом партизан. Тем не менее проведенное МООННГ расследование позволило установить, что убийство произошло в результате драки между пьяными солдатами.

16. Обеспокоенность вызывают неоднократные нарушения Соглашения о прекращении огня и разделении сил от 14 мая 1994 года и ограничения свободы передвижения МООННГ. Одно из таких нарушений произошло в июне в ходе военных учений в рамках программы НАТО «Партнерство во имя мира» под названием «Партнер в рамках сотрудничества-2001», которые проводились на военном полигоне вооруженных сил Грузии Кулеви, расположенном к югу от зоны ответственности МООННГ. В ходе этого инцидента грузинские боевые машины пехоты и вертолеты были замечены в зоне ограниченных вооружений, а свобода передвижения Миссии в районе Кулеви была ограничена. В другом случае, 23 июня, две абхазские бронированные машины во время военных учений вошли в зону ограниченных вооружений из Очамчире. В ходе еще одного нарушения Соглашения о прекращении огня грузинской стороной, 7 июля, боевая машина пехоты была замечена в зоне безопасности. В связи со всеми нарушениями обеим сторонам заявлены про-

тесты, на которые они должны дать официальные ответы.

## V. Обстановка в плане безопасности

17. Обеспечение безопасности и охраны персонала МООННГ остается одной из приоритетных задач Миссии. В течение обзорного периода было сообщено о трех случаях незаконного вторжения со взломом в жилые помещения сотрудников МООННГ, а еще две попытки незаконного вторжения со взломом были пресечены. В начале июля два местных сотрудника МООННГ по дороге домой в городе Гали подверглись нападению и были сильно избиты группой находившихся в состоянии алкогольного опьянения мужчин. В ответ на эти угрозы безопасности охрана МООННГ и местные правоохранительные органы усилили патрулирование в районах проживания сотрудников МООННГ; модернизированы установленные в их домах системы сигнализации. Кроме того, серьезную обеспокоенность вызывает минная опасность. МООННГ рассчитывает на помощь организации «ХАЛО траст», обеспечивающей разминирование.

18. 9 июля в ответ на запрос моего Специального представителя грузинский министр по особым поручениям Малхаз Какабадзе заявил, что правоохранительные органы Грузии возбудили уголовное дело в отношении двух лиц, подозреваемых в соучастии в захвате в качестве заложников наблюдателей Организации Объединенных Наций, и что принимаются меры по аресту других лиц, причастных к этим инцидентам.

19. В нарушение Московского соглашения наблюдается тревожная тенденция в плане ограничения обеими сторонами передвижения персонала МООННГ, что сковывает возможности миссии по выполнению ее мандата. Один из таких серьезных случаев противодействия со стороны абхазских властей произошел 30 апреля, когда абхазские военнослужащие нацелили гранатомет на вертолет МООННГ, летавший над абхазским наблюдательным пунктом. Когда позднее группа МООННГ посетила этот пункт, солдаты подтвердили, что они действительно целились в вертолет и что один раз стреляли в воздух из легкого оружия. Был заявлен официальный протест фактическому министру обо-

роны Абхазии, который заверил МООННГ в своей решимости принять надлежащие меры. 14 июня грузинская сторона не позволила военным наблюдателям МООННГ войти в часть зоны ограниченных вооружений. Через день МООННГ было заявлено, что вертолетам лучше не летать над частями района ее компетенции ввиду того, что проходят военные учения НАТО. После протеста со стороны МООННГ положение было исправлено.

20. Кроме того, все большую тревогу вызывают попытки использовать персонал МООННГ в качестве заложников для решения внутренних проблем (см. S/2000/1023, пункт 18; S/2001/59, пункт 18; и S/2001/401, пункт 24). 30 апреля зугдидская группа по связи МООННГ была задержана на четыре часа ввиду демонстрации, в которой принимало участие порядка 100 вынужденных переселенцев, ожидавших получения пособия с почты в Зугдиди. Они требовали, чтобы группа связалась с министром, ведающим выдачей пособий, и чтобы тот провел с ними переговоры. После прибытия полиции и местных властей переговоры были начаты и группу освободили. Однако вынужденные переселенцы угрожали разрушить штаб зугдидского сектора МООННГ 11 мая, если до 10 мая они не получат свои пособия. Несмотря на неоднократные просьбы со стороны МООННГ, грузинские власти не приняли надлежащих мер по ограждению группы от таких угроз. 11 мая у штаба зугдидского сектора была проведена демонстрация, препятствовавшая въезду машин в штаб и выезду из него. Благодаря оперативным действиям полиции ущерб удалось предотвратить. Мой Специальный представитель и главный военный наблюдатель подняли этот вопрос на самом высоком уровне, с тем чтобы гарантировать усиление безопасности МООННГ в Зугдиди.

## VI. Сотрудничество с Коллективными миротворческими силами Содружества Независимых Государств

21. Между МООННГ и миротворческими силами СНГ сохраняются хорошие рабочие отношения и на всех уровнях поддерживается тесная связь. Это включает обеспечение миротворческими силами безопасности на местах, а также сотрудничество в

рамках еженедельных четырехсторонних встреч с участием рабочей группы I и Совместной группы по установлению фактов. МООННГ и Миротворческие силы СНГ продолжают обмен информацией, особенно в связи с расследованием инцидентов.

22. Как сообщалось ранее, Миротворческие силы СНГ установили стационарные пропускные пункты и мало занимаются патрулированием. Однако в последнее время они начали более активно патрулировать южную часть Гальского района с целью повысить эффективность своих операций. Это положительным образом сказалось на обстановке в плане безопасности.

## **VII. Положение в гуманитарной области и права человека**

23. В течение отчетного периода гуманитарная обстановка в Абхазии, Грузия, оставалась тяжелой. Международные гуманитарные учреждения и неправительственные организации продолжали удовлетворять острые потребности в продовольствии и медикаментах уязвимых групп населения и проводить разминирование, а также осуществлять небольшие программы по восстановлению.

24. Управление Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев (УВКБ) приступило к восстановлению с опорой на общины 14 школ, требующих принятия неотложных мер в северной и южной частях Гальского района. УВКБ планирует расширить осуществление своей программы помощи, распространив ее на другие школы. Сотрудники УВКБ предварительно провели оценку потребностей, посетив в Гальском районе 29 школ, в которых, как выяснилось, отсутствует отопление, водоснабжение и туалеты, а также учебные материалы и мебель. Несмотря на столь плачевное состояние, в 2000/2001 учебном году в этих школах обучалось около 4000 учащихся. УВКБ отметило далее, что ввиду отсутствия в Гальском районе надлежащих лечебных учреждений и лекарств возвращающиеся лица часто вынуждены для лечения ездить в места своего прежнего проживания. В связи с этим в этом году будет также проработан вопрос о восстановлении отдельных медпунктов и водоочистительных систем. Данная программа УВКБ осуществляется в северной части Гальского

района; мероприятия в южной части Гальского района проводятся только в трех местах.

25. Международный комитет Красного Креста продолжает осуществление своей программы обеспечения основными видами продовольствия уязвимых групп населения и недавно начал осуществлять проект по частичному восстановлению систем водоснабжения и канализации в Сухуми и Очамчири. Организация «Врачи без границ» расширяет сферу охвата своей противотуберкулезной программы и программы доступа к услугам здравоохранения. Организация «ХАЛО Траст» недавно расширила свою деятельность по разминированию, включив район Очамчири. Организация «Первичная помощь» оказывает поддержку в восстановлении детского дома в Сухуми.

26. Усиление напряженности в апреле и мае негативно отразилось на свободе передвижения гуманитарных учреждений, которым было рекомендовано принять дополнительные меры предосторожности. Обстановка в области безопасности по-прежнему препятствовала доступу в Кодорское ущелье. Работе международных неправительственных организаций по-прежнему мешают ограничения в отношении использования пограничного контрольно-пропускного пункта между Абхазией, Грузия, и Российской Федерацией на реке Псоу (см. S/2001/401, пункт 28).

27. За отчетный период признаков улучшения положения в области прав человека отмечено не было. Основными вопросами, которые беспокоят Отделение Организации Объединенных Наций по правам человека в Абхазии, Грузия, по-прежнему являются нарушения права на жизнь, права на физическую неприкосновенность и права на свободу и безопасность личности. Отделение сообщило о новых случаях выселения из квартир и нарушений права на владение имуществом. Кроме того, поступили жалобы на продолжающиеся преследования по религиозному признаку. Заметно увеличилось число похищений с требованием выкупа или без такового, что вновь заставляет задуматься о неспособности абхазских правоохранительных структур эффективно реагировать на подобные инциденты.

28. Как документально зарегистрировала совместная комиссия по оценке (см. S/2001/59, приложение II), положение в области прав человека остается особенно неустойчивым в Гальском районе. Не

произошло никаких изменений в политике, определяющей язык преподавания в школах с преобладанием учащихся, говорящих на грузинском языке: грузинский язык преподается всего лишь в течение нескольких часов, а в первых шести классах (от 7 до 13 лет) в качестве языка обучения был введен русский. Похоже, что такое положение требует открытия в Гали офиса отделения по правам человека, как это рекомендовала совместная миссия по оценке.

## VIII. Финансовые аспекты

29. В своей резолюции 55/267 от 14 июня 2001 года Генеральная Ассамблея ассигновала сумму в размере 27 896 341 долл. США (брутто) из расчета 2 324 695 долл. США в месяц на содержание МООННГ в период с 1 июля 2001 года по 30 июня 2002 года. Взносы на эту сумму будут начислены при условии принятия Советом Безопасности решения о продлении мандата Миссии.

30. Если Совет Безопасности примет решение продлить мандат МООННГ на период после 31 июля 2001 года, как это рекомендовано в пункте 39 ниже, то стоимость содержания Миссии в период до 31 января 2002 года будет ограничиваться ежемесячными суммами, утвержденными Генеральной Ассамблеей.

31. По состоянию на 30 июня 2001 года сумма невыплаченных начисленных взносов, подлежащих перечислению на специальный счет МООННГ, составляла 15,9 млн. долл. США. Общая сумма невыплаченных начисленных взносов на все операции по поддержанию мира составляла на ту же дату 2,3 млрд. долл. США.

## IX. Замечания

32. Тот факт, что переговорная деятельность была прервана после случаев убийства и взятия заложников в апреле — мае и вновь в июле, свидетельствует о том, что в целом мирный процесс остается неустойчивым. Это также связано с тем, что еще не начались практические переговоры о будущем политическом статусе Абхазии в составе Государства Грузия. Ясно, что при отсутствии подобных переговоров весь мирный процесс остается под угрозой. В данном контексте вселяет надежду прогресс, дос-

тигнутый в рамках Группы друзей в согласовании ее позиции в отношении проекта документа о распределении полномочий между Тбилиси и Сухуми. Я призываю Группу друзей в тесном сотрудничестве с моим Специальным представителем довести этот процесс до успешного завершения, с тем чтобы как можно скорее представить рамочный документ обеим сторонам. Абхазской стороне следует пересмотреть свою позицию в отношении отказа от рассмотрения вопроса о статусе.

33. Озабоченность вызывают попытки поставить мирный процесс в зависимость от политических требований. В рамках мирного процесса под руководством Организации Объединенных Наций были созданы механизмы, при помощи которых можно немедленно и в тесном сотрудничестве с обеими сторонами расследовать инциденты. Обе стороны должны более активно использовать эти механизмы, особенно в период кризисов. Обе страны должны проявить подлинную приверженность совместной работе с целью выяснения имевших 8–9 июля инцидентов, освобождения все еще удерживаемых заложников и привлечения к ответственности виновных в этом. Я настоятельно призываю их возобновить работу в Координационном совете и его соответствующих механизмах как можно скорее.

34. Взятые обеими сторонами обязательства содействовать безопасному, гарантированному и достойному возвращению беженцев и вынужденных переселенцев в прежние места постоянного проживания, как это предусмотрено в «Четырехстороннем соглашении о добровольном возвращении беженцев и перемещенных лиц» от 4 апреля 1994 года, все еще не выполнены. Я призываю обе стороны проявить большую решимость в выполнении этого обязательства. Срочные меры необходимо принимать в Гальском районе, куда, несмотря на неустойчивые с точки зрения безопасности условия, вернулись вынужденные переселенцы. После представления доклада совместной миссии по оценке в Гальском районе обеим сторонам следует незамедлительно приступить к осуществлению ее рекомендаций.

35. Неотъемлемым элементом мирного процесса являются меры по укреплению доверия, которые необходимо рассматривать самостоятельно, а не увязывать их с другими вопросами, по которым ведутся переговоры. Я предлагаю сторонам принять дальнейшие меры в соответствии с их Программой действий, согласованной в ходе Ялтинской встречи

в марте 2001 года (см. S/20001/242), и реализовать предложения целенаправленно и в духе сотрудничества.

36. Краеугольным камнем мирных усилий Организации Объединенных Наций остается Московское соглашение. Продолжающийся рост числа нарушений этого соглашения за рассматриваемый период вызывает серьезную обеспокоенность. То же относится и к ограничениям, введенным в отношении передвижения персонала МООННГ, которые лишают Миссию возможности в полном объеме выполнять положения своего мандата. Я призываю обе стороны немедленно вернуться к полному соблюдению всех положений Московского соглашения.

37. Безопасность персонала МООННГ по-прежнему вызывает глубокую озабоченность. Обе стороны обязаны обеспечить надлежащие условия безопасности для работы Миссии в любое время. Выраженное властями Грузии намерение начать расследование случаев похищения людей в Кодорском ущелье и призвать к ответственности предполагаемых нарушителей является обнадеживающим, и мы ожидаем его осуществления.

38. Продолжающееся насилие постоянно угрожает мирному процессу. Обе стороны несут непосредственную ответственность за осуществление всех положений протокола от 11 мая и за соблюдение в полном объеме всех договоренностей о безопасности, заключенных ранее для предотвращения любого дальнейшего обострения ситуации. Я напоминаю грузинской стороне, в частности, о необходимости выполнения обязательства положить конец активности незаконных вооруженных группировок, проникающих в Абхазию, Грузия, с находящейся под контролем Грузии стороны линии прекращения огня.

39. Как показали события в течение последних шести месяцев, МООННГ продолжает играть ключевую роль в стабилизации обстановки в зоне конфликта. Ее усилия по продвижению переговорного процесса являются одним из главных элементов поиска мирного урегулирования. Я поэтому рекомендую продлить ее мандат на дополнительный шестимесячный период — до 31 января 2002 года.

40. Хотел бы выразить признательность моему Специальному представителю и Главному военному наблюдателю за руководство МООННГ и воздать должное мужчинам и женщинам из состава Миссии за их отвагу и стойкость при выполнении ими своих задач в интересах мира в трудных и подчас опасных условиях.

## Приложение

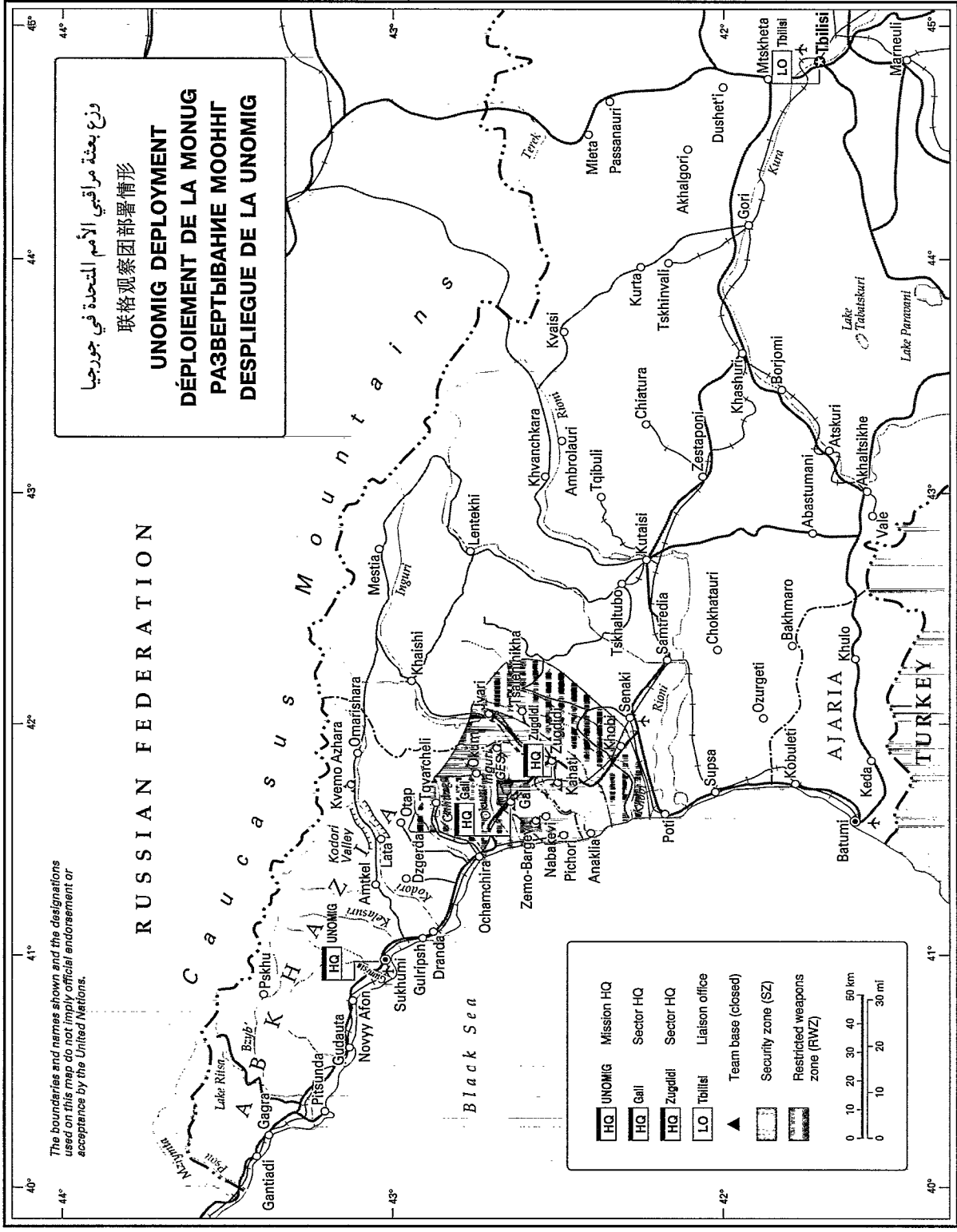
### Состав Миссии Организации Объединенных Наций по наблюдению в Грузии (МООННГ) по состоянию на 12 июля 2001 года

<i>Страна</i>	<i>Военные наблюдатели</i>
Албания	1
Австрия	2
Бангладеш	7
Чешская Республика	5
Дания	5
Египет	3
Франция	3
Германия	11
Греция	4
Венгрия	8 <sup>a</sup>
Индонезия	4
Иордания	6
Пакистан	8 <sup>b</sup>
Польша	4
Республика Корея	3
Российская Федерация	3
Швеция	5
Швейцария	4
Турция	5
Украина	3
Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии	7
Уругвай	3
Соединенные Штаты Америки	2
<b>Итого</b>	<b>106</b>

<sup>a</sup> Включая Главного военного наблюдателя.

<sup>b</sup> Включая заместителя Главного военного наблюдателя.





وزع بعثة مراقبي الأمم المتحدة في جورجيا  
 联合国观察团部署情形  
**UNOMIG DEPLOYMENT**  
**DÉPLOIEMENT DE LA MONUG**  
**РАЗВЕРТЫВАНИЕ МООННГ**  
**DESPLIEGUE DE LA UNOMIG**

The boundaries and names shown and the designations used on this map do not imply official endorsement or acceptance by the United Nations.

	UNOMIG	Mission HQ
	Gali	Sector HQ
	Zugdidi	Sector HQ
	Tbilisi	Liaison office
		Team base (closed)
		Security zone (SZ)
		Restricted weapons zone (RWZ)

0 10 20 30 40 50 km  
 0 10 20 30 mi